

交通 TAVA

Indonesian 印尼語



Skema Bantuan Korban Kecelakaan Lalu Lintas

Menyediakan bantuan keuangan untuk Korban kecelakaan lalu lintas atau keluarga yang ditinggalkan dalam kasus kematian

Traffic Accident Victims Assistance Scheme

Provides financial assistance to road traffic accident victims or to their surviving dependants in cases of death

意外傷亡援助

September 2014

Tujuan

Tujuan Skema ini adalah untuk menyediakan bantuan keuangan dengan cepat kepada korban kecelakaan lalu lintas (atau keluarga yang ditinggalkan dalam kasus kematian) tanpa uji kepemilikan (non-means-tested), tanpa mempedulikan penyebab kesalahan yang menimbulkan kecelakaan.

Pembayaran diberikan untuk kecelakaan pribadi, tidak termasuk kehilangan atau ganti rugi barang.

Kriteria Kelayakan

Setiap permohonan harus memenuhi kriteria berikut:

- Kecelakaan harus merupakan kecelakaan lalu lintas sesuai dengan Ordonansi Korban Kecelakaan Lalu Lintas (Dana Bantuan), Bab 229, Hukum Hong Kong, dan telah dilaporkan ke Polisi.
- Korban meninggal dalam kecelakaan; atau cedera yang diderita korban menyebabkan korban harus dirawat atau cuti sakit paling tidak tiga hari yang dibuktikan oleh dokter atau tabib Cina yang terdaftar.
- Permohonan harus dibuat dalam waktu enam bulan (lihat catatan kaki di bawah) setelah tanggal kecelakaan.
- Korban adalah orang yang memiliki hak untuk tinggal di Hong Kong atau diizinkan untuk tinggal di Hong Kong berdasarkan Ordinansi Imigrasi, Bab 115, Hukum Hong Kong, dan tidak bertentangan dengan batas waktu tinggal (jika ada) yang diterapkan terhadapnya pada waktu terjadinya kecelakaan.

(Catatan: Sewaktu memperhitungkan periode enam bulan, hari kejadian kecelakaan tidak dihitung. Jika hari terakhir periode adalah hari Sabtu, hari libur, atau hari pemberlakuan Peringatan Bahaya Taifun no. 8 atau di atasnya atau Peringatan Bahaya "Black Rainstorm, periode akan menghitung hari kerja normal selanjutnya.)

